



BEZELLE



Compagnia Generale Trattori S.p.A.
Direzione Generale - Milano - 20090 Vimodrone
Strada Statale Padana Superiore, 19
tel. +39 02 27427.1 - fax +39 02 27427.554
Indirizzo internet: www.cgt.it

COPIA CGT DA RESTITUIRE

LIVORNO, 03.10.2017

Spett.le
GARFAGNANA ECOLOGIA AMBIENTE S.R.L.
VIA PIO LA TORRE
55032 CASTELNUOVO DI GARFAGNANA LU

BOZZA

GEA S.R.L.
Prot.0001189 - 05.12.2017
CAT. I CLASSE 3 ARRIVO



Preventivo n°: **8000668654** Cod.Cliente: **1000152615**
Nostro responsabile: **LANGELLA ALESSANDRO**

Oggetto: quotazione per servizio sulla Vs Macchina/Motore

Marca	Modello	Matricola
CATERPILLAR	924G	RBB00851

Come da accordi intercorsi, abbiamo il piacere di sottoporVi, alle nostre Condizioni Generali di Fornitura Ricambi e Servizio allegate, la nostra migliore offerta per la riparazione della Vostra macchina/motore sopra descritta, corredata della descrizione dei lavori da effettuare e dai relativi costi.

Qualora, in fase di riparazione, si dovessero riscontrare danni o anomalie di funzionamento, tali da richiedere lavori aggiuntivi a quelli descritti, sarà nostra cura comunicarVi tempestivamente ogni variazione all'offerta, prima di procedere alla riparazione, per avere la Vostra approvazione all'esecuzione di detti lavori aggiuntivi.

L'offerta è stata redatta a macchina montata

Descrizione dei lavori previsti:

Posizionamento macchina in sicurezza
Sostituzione Vetro anteriore sx rotto
Sostituzione Vetro anteriore dx rotto
Sostituzione Gruppo luci più bracci pieghevoli posteriori
Controllo impianto elettrico fari
Sostituzione contatto clacson
Smontaggio benna e sostituzione Boccole su bracci
Sostituzione Cintura di sicurezza scaduta
Eventuali lavori aggiunti saranno da conteggiare a parte

Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
VETRO	1	350,00		350,00
VETRO LATERALE SIN.	1	142,00		142,00



Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
GRUPPO STAFFA	2	65,00		130,00
LAMPADA	2	97,00		194,00
GRUPPO STAFFA	2	320,00		640,00
CINGHIA	1	350,00		350,00
TROMBA	1	109,00		109,00
PIASTRA	2	26,00		52,00
CUFFIA	2	130,00		260,00
COPERCHIO	1	87,00		87,00
COPERCHIO	1	87,00		87,00
STAFFA	2	12,60		25,20
STAFFA	2	12,60		25,20
CAVI	1	87,00		87,00
CAVI	1	88,00		88,00
KIT COLLEGAMENTO	1	57,00		57,00
BRONZINA	2	112,00		224,00
CINGHIA	10	0,70		7,00
TENUTA	4	29,00		116,00
TENUTA	10	24,70		247,00
BRONZINA	2	139,00		278,00
MAGLIA	1	1,90		1,90
MAGLIA	1	1,90		1,90
RONDELLA	12	0,50		6,00
VITE	4	2,30		9,20
BULLONE	2	1,70		3,40
BULLONE	2	1,90		3,80
BULLONE	4	1,40		5,60
RIFLETTORE	2	7,70		15,40
BULLONI	8	1,60		12,80
Descrizione				Netto
Ricambi		20% 2892€		3.615,40 EUR
Totale ricambi				3.615,40 EUR
Manodopera in trasferta				1.392,00 EUR
Totale netto manodopera				1.392,00 EUR
Descrizione				Netto
Trasferta forfettizzata				750,00 EUR

Totale netto manodopera

750,00 EUR

Descrizione

Materiali di consumo

Totale preventivo (I.V.A. esclusa)

Eventuale trasporto in luogo a carico:

I lavori descritti verranno effettuati in **Trasferta****Netto**

55,68 EUR

5.813,08 EUR*5000 € r.m.*Modalità di pagamento: **ri.ba. 60 gg df fm**Validità dell'offerta giorni: **30 giorni**

Vogliate cortesemente restituirci copia della presente offerta da Voi firmata per accettazione ed accordo.

RingraziandoVi per la fiducia accordataci, cogliamo l'occasione per porgerVi i nostri più cordiali saluti.

LANGELLA ALESSANDRO**Consulente Tecnico di Zona**

fax:

mobile:

email:

Timbro e Firma dell'Acquirente

CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA RICAMBI E SERVIZIO della COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A. (la "CGT")

Art. 1) DATI TECNICI, PREVENTIVI ED OFFERTE

1.1) Ogni dato tecnico, le specifiche tecniche e le prestazioni sono riferite a composizioni, a condizioni operative ed a tolleranze costruttive stabilite dalle Case Costruttrici per le macchine e per i componenti delle medesime, e possono essere modificate da quest'ultime in qualunque momento, anche successivamente alle ordinazioni, senza preavviso e senza alcuna responsabilità od obbligo a carico della CGT.

1.2) Le offerte ed i preventivi della CGT non costituiscono conferma od accettazione di ordine.

Art. 2) CONSEGNE

2.1) Le consegne sono convenute franco Filiali della CGT. Per consegne convenute in luogo diverso, la merce viaggia a rischio, pericolo, spese e responsabilità dell'Acquirente. I termini di consegna sono indicativi e possono subire modifiche per cause di forza maggiore ed eventuali altri imprevisti (fra i quali sono espressamente compresi gli scioperi), dipendenti dalle Case Costruttrici e dai trasporti aerei, marittimi e terrestri, variazioni di leggi e regolamenti concernenti il commercio con l'estero, l'espletamento di pratiche bancarie, valutarie, doganali e simili ed eventuali esigenze di montaggio, controllo e messa a punto. Alle susposte condizioni esemplificative e non tassative la CGT resta esentata totalmente da qualsiasi responsabilità od obbligo in merito.

Art. 3) PREZZI

3.1) La CGT si riserva il diritto di variare i prezzi ed i valori stabiliti in preventivi od offerte, senza obbligo di preavviso, fino al momento della consegna e ciò a seguito di variazioni che si verificassero sia da parte delle Case Costruttrici sia per variazioni delle tariffe doganali, dei cambi, degli oneri fiscali e dei costi di trasporto marittimo e terrestre. L'I.V.A. ed i costi di trasporto sono sempre esclusi dal computo dei prezzi. Sugli importi delle fatture non si accettano decurtazioni, né arrotondamenti.

Art. 4) PAGAMENTI

4.1) Salvo diversa pattuizione scritta, tutti i pagamenti si intendono per contanti ad avviso di merce pronta.

4.2) Sugli eventuali ritardati pagamenti decorrono a favore della CGT gli interessi di mora a decorrere dalla data di intimazione, anche stragiudiziale, di pagamento che sia idonea a costituire in mora ai sensi dell'art. 1218 cod. civ., in misura pari a quella determinata ai sensi dell'art. 5 del D.Lgs. 9.10.2002 n. 231, senza pregiudizio di ogni altro diritto della CGT.

4.3) La CGT si riserva la facoltà di esercitare il diritto di ritenzione ai sensi dell'Art. 2756 del C.C..

Art. 5) RIPARAZIONI, MANUTENZIONI, SICUREZZA

5.1) L'Acquirente, il Proprietario e l'Utente (di seguito, per brevità, l'"Acquirente") che richiedono alla CGT l'invio di tecnici per riparazioni o manutenzione di macchine, hanno la responsabilità di assicurare ai tecnici predetti condizioni, mezzi di lavoro e controlli adeguati a prevenire danni a persone e cose, in conformità alle norme di legge vigenti.

5.2) L'Acquirente deve inoltre provvedere alla raccolta ed allo smaltimento dei rifiuti speciali derivanti dalle lavorazioni, riparazioni, manutenzioni, effettuate presso i propri cantieri. In base alla attuale legislazione di sicurezza e salute sul luogo di lavoro, l'Acquirente dovrà informare i tecnici della CGT sui rischi esistenti nel suo ambiente di lavoro e delle precauzioni e cautele che essi devono adottare per evitarli, questo anche per quanto concerne il rischio da esposizione (es: piombo, amianto, rumore, agenti chimici, cancerogeni, biologici, radiazioni, ecc.).

5.3) La CGT si riserva il diritto, ove ne scaturisse la necessità, di richiedere al Cliente tutte le informazioni necessarie a tutelare la salute e l'integrità del suo personale.

5.4) Le macchine che lavorano in discarica di rifiuti devono essere messe a disposizione pulite e lavate.

5.5) Nessuna responsabilità in merito potrà essere attribuita alla CGT in relazione a tali attività presso i Clienti, in quanto CGT dispone di proprie officine completamente attrezzate per ogni esigenza ed alle officine CGT predette il Cliente può inviare le macchine per le riparazioni se desidera che la riparazione si svolga sotto la Direzione della CGT.

5.6) L'Acquirente è interamente responsabile del controllo dell'efficienza della macchina ad ogni effetto, con particolare riguardo alla prevenzione degli infortuni ed al rispetto delle leggi, dei regolamenti e delle istruzioni della Casa Costruttrice, concernenti l'appropriato impiego della macchina e le relative manutenzioni e riparazioni. A tale proposito si ricorda l'obbligo di rendere edotti gli operatori di tutte le prescrizioni riportate nel manuale di uso e manutenzione di cui è dotato il mezzo.

Art. 6) GARANZIA

6.1) La garanzia è finalizzata al "buon funzionamento" a norma dell'art. 1512 C.C., nei limiti delle prestazioni tecniche delle Case Costruttrici. La garanzia, il cui onere è compreso nel prezzo delle riparazioni e dei ricambi è di tre mesi dalla data di riconsegna ed è relativa sia alla macchina riparata, sia ad eventuali attrezzature anch'esse riparate, sia ai ricambi forniti ed è applicabile esclusivamente ai gruppi meccanici che siano stati integralmente revisionati o sostituiti. La garanzia è limitata alla riparazione od alla sostituzione a scelta della CGT presso sue officine, od officine da essa indicate o da parte di personale da essa autorizzato, di quelle parti che saranno dalla CGT riconosciute difettose per materiali o lavorazione.

6.2) Restano però a carico esclusivo dell'Acquirente le ore di viaggio, le spese di trasporto, trasferta e connesse ed i rifornimenti quali oli lubrificanti, gasolio, antigelo, relativi alla riparazione o sostituzione predetta.

6.3) La garanzia è da intendersi annullata dal momento in cui la macchina venga utilizzata e/o installata in modo non conforme alle indicazioni della Casa Costruttrice della macchina o questa sia modificata, riparata o smontata, anche in parte, fuori dalle officine della CGT da personale non autorizzato da quest'ultima, o non sia immediatamente fermata in attesa di riparazione qualora il suo funzionamento risultasse difettoso oppure sulla stessa siano stati installati ricambi non originali.

6.4) A fronte della summenzionata garanzia di "buon funzionamento" l'Acquirente non avrà diritto né a risarcimento di danni, né a proroga della durata della garanzia, né alla sospensione anche temporanea dei pagamenti, né a risoluzione del contratto, in caso di guasto o difettoso funzionamento della macchina, qualunque ne sia la causa, l'entità, la durata e quando anche la CGT ritardasse a fornire ricambi o ad effettuare riparazioni.

6.5) L'Acquirente che non sia in regola con i pagamenti, perde il diritto alla garanzia.

6.6) Non potrà essere richiesta la restituzione dei ricambi sostituiti durante la riparazione successivamente al ritiro della macchina stessa del gruppo o del componente oggetto della riparazione stessa.

6.7) La garanzia, quale prevista nel presente articolo, sostituisce a tutti gli effetti le garanzie di cui agli artt. 1490 e segg. del Cod. Civ. intendendosi integrato un patto ai sensi del secondo comma dell'art. 1490 C.C.

Art. 7) RESPONSABILITA'

7.1) Salvo quanto previsto ai sensi di legge nelle ipotesi di dolo o colpa grave, con onere probatorio esclusivamente in capo al presunto danneggiato, non comporteranno responsabilità alcuna a carico di CGT:

- eventuali ritardi nell'intervento presso il Cliente o nella riconsegna della macchina comunque affidata alla CGT

- guasto o difettoso funzionamento della macchina anche se connesso o derivante da precedente riparazione, qualunque sia il tempo occorrente per la fornitura di ricambi o l'esecuzione delle riparazioni.

7.2) In caso di accertata responsabilità entro i casi susposti, l'entità del risarcimento del danno non potrà mai complessivamente superare il 10% del valore della riparazione e dovrà risultare da patto scritto firmato dalla Direzione della CGT.

7.3) Qualora l'Acquirente richieda consegna di fornitura di ricambi od interventi di riparazione e manutenzione per cui CGT debba farsi carico di responsabilità potenzialmente gravosa, è fatto obbligo all'Acquirente stesso di comunicare alla CGT l'esistenza, la natura e l'entità dei rischi affinché CGT possa eventualmente concordare una adeguata copertura assicurativa. In difetto il danno si intenderà come non previsto a norma dell'art. 1225 del Codice Civile.

Art. 8) FORO COMPETENTE

8.1) Per tutte le controversie tra la CGT e l'Acquirente viene espressamente convenuta la competenza esclusiva ed alternativa dei Fori di Vercelli e di Monza.

COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A.

Ai sensi degli art. 1341 e 1342 C.C. dichiariamo di approvare specificatamente gli articoli 1.1) (modificazione dati tecnici, specifiche, prestazioni e tolleranze stabilite dalle Case Costruttrici);

2.1) (esonero da responsabilità per la consegna che avvenga in luogo diverso dalla filiale CGT); 4.2) (interessi moratori a tasso pari al tasso semestrale fissato dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ex art. 5 D.Lgs. 231/02); 5.1) e 5.2) (riparazioni, manutenzioni, sicurezza); 5.5) (esonero responsabilità in capo a CGT per attività svolta presso i clienti); 6.3) (annullamento della garanzia); 6.4) esclusione del risarcimento del danno a favore dell'Acquirente; 7.1) (onere della prova per casi di dolo o colpa grave); 7.2) (limitazione del risarcimento del danno in misura pari al 10% delle riparazioni); 8.1) (Foro competente), delle vostre Condizioni Generali di Fornitura di Ricambi e Servizio.

Preso atto dell'informativa privacy sotto riportata esprimo il consenso al trattamento e alla comunicazione dei dati per le finalità di cui al punto e)

Data

05 dicembre 2017

INFORMATIVA SULLA PRIVACY - Nel corso dell'esecuzione del presente contratto, in relazione alla tipologia dei servizi oggetto del contratto stesso, ai sensi del Decreto Legislativo 196/2003 le parti si danno reciprocamente atto che i dati personali raccolti saranno trattati in maniera informatica per: (a) tutti i reciproci adempimenti di contratto e di legge; (b) finalità di raccolta di informazioni precontrattuali, inclusa la valutazione economica-finanziaria; (c) verifica dei mezzi di pagamento dei contratti stipulati; (d) comunicazione ai fornitori sia nazionali che esteri, ove impegnati nell'esecuzione del presente contratto; (e) invio comunicazioni commerciali e promozionali mediante l'utilizzo di strumenti informatici o automatizzati, quali e-mail, fax, etc.

Si precisa che il conferimento dei dati per la finalità di cui ai punti da a) a d) è obbligatorio per l'esecuzione del contratto; il conferimento per le finalità di cui al punto e) è invece facoltativo ma essenziale per poter ottenere i relativi servizi. I diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs. 196/2003, tra cui a titolo esemplificativo ottenere copia delle informazioni trattate, il loro aggiornamento, la loro rettifica, ovvero, qualora vi abbia interesse, la loro integrazione e, ricorrendone gli estremi, la loro cancellazione o il blocco per i trattamenti contrari alla legge potranno essere esercitati rivolgendosi alle rispettive sedi dei Titolari.

Acquirente
(timbro e firma)

Acquirente
(timbro e firma)

Preventivo numero 8*668654

SCELTA OMAGGIO CAMPAGNA INVERNO 2017


☐


- 3T5760
- 9X3404

☒
☒


- 3E9848 (15W40)

☒

■ SOLO PER PREVENTIVI SUPERIORI A 20.000 €:


☐

FIRMA DEL CLIENTE

[Handwritten signature]



Compagnia Generale Trattori S.p.A.
Direzione Generale - Milano - 20090 Vimodrone
Strada Statale Padana Superiore, 19
tel. +39 02 27427.1 - fax +39 02 27427.554
Indirizzo internet: www.cgt.it



COPIA CGT DA RESTITUIRE

LIVORNO, 06.11.2017

Spett.le
GARFAGNANA ECOLOGIA AMBIENTE S.R.L.
VIA PIO LA TORRE
55032 CASTELNUOVO DI GARFAGNANA LU

BOZZA

Preventivo n°: **8000669531**
Nostro responsabile: **Scott Davide**

Cod.Cliente: **1000152615**

GEA S.R.L.
Prot.0001189 - 05.12.2017
CAT. I CLASSE 3 ARRIVO



Oggetto: quotazione per servizio sulla Vs Macchina/Motore

Marca	Modello	Matricola
CATERPILLAR	M315	7ML01168

Come da accordi intercorsi, abbiamo il piacere di sottoporVi, alle nostre Condizioni Generali di Fornitura Ricambi e Servizio allegate, la nostra migliore offerta per la riparazione della Vostra macchina/motore sopra descritta, corredata della descrizione dei lavori da effettuare e dai relativi costi.

Qualora, in fase di riparazione, si dovessero riscontrare danni o anomalie di funzionamento, tali da richiedere lavori aggiuntivi a quelli descritti, sarà nostra cura comunicarVi tempestivamente ogni variazione all'offerta, prima di procedere alla riparazione, per avere la Vostra approvazione all'esecuzione di detti lavori aggiuntivi.

L'offerta è stata redatta a macchina montata

Descrizione dei lavori previsti:

Posizionamento macchina in sicurezza
Controllo impianto elettrico per verifica cablaggi ed eventuale sostituzione tempo stimato 2 gg lavorativi
Sostituzione Specchio dx e sx mancanti o rotti
Sostituzione guarnizione coperchio punterie e verifica eventuali altre perdite olio
Sostituzione cintura sicurezza
Eventuale sostituzione Motorino acceleratore dopo verifica cablaggio
Eventuali lavori aggiuntivi saranno da conteggiare a parte

Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
CILINDRO	1	2.120,00		2.120,00
GUARNIZIONE	1	45,00		45,00
TENUTA	3	2,20		6,60



Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
TUBO	1	58,00		58,00
TENUTA	1	2,40		2,40
FASCETTA	1	4,90		4,90
MONTANTE	1	43,00		43,00
TUBO	1	155,00		155,00
SPECCHIO	1	141,00		141,00
SPECCHIO	1	108,00		108,00

Descrizione	Netto
Ricambi	2.683,90 EUR
Totale ricambi	2.683,90 EUR
Manodopera in trasferta	1.392,00 EUR
Totale netto manodopera	1.392,00 EUR

Descrizione	Netto
Trasferta forfettizzata	750,00 EUR
Totale netto manodopera	750,00 EUR

62146,90

Descrizione

Materiali di consumo

Totale preventivo (I.V.A. esclusa)

Eventuale trasporto in luogo a carico:

I lavori descritti verranno effettuati in **Trasferta****Netto**

55,68 EUR

~~4.881,58 EUR~~

6 4280,00 €

Modalità di pagamento: **ri.ba. 60 gg df fm**Validità dell'offerta giorni: **30 giorni**

Vogliate cortesemente restituirci copia della presente offerta da Voi firmata per accettazione ed accordo.

RingraziandoVi per la fiducia accordataci, cogliamo l'occasione per porgerVi i nostri più cordiali saluti.

Scott Davide**Consulente Tecnico di Zona**

fax: 0226590510

mobile: 348 4976285

email: dscott@cgt.it

Timbro e Firma dell'Acquirente

CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA RICAMBI E SERVIZIO della COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A. (la "CGT")

Art. 1) DATI TECNICI, PREVENTIVI ED OFFERTE

1.1) Ogni dato tecnico, le specifiche tecniche e le prestazioni sono riferite a composizioni, a condizioni operative ed a tolleranze costruttive stabilite dalle Case Costruttrici per le macchine e per i componenti delle medesime, e possono essere modificate da quest'ultime in qualunque momento, anche successivamente alle ordinazioni, senza preavviso e senza alcuna responsabilità od obbligo a carico della CGT.

1.2) Le offerte ed i preventivi della CGT non costituiscono conferma od accettazione di ordine.

Art. 2) CONSEGNE

2.1) Le consegne sono convenute franco Filiali della CGT. Per consegne convenute in luogo diverso, la merce viaggia a rischio, pericolo, spese e responsabilità dell'Acquirente. I termini di consegna sono indicativi e possono subire modifiche per cause di forza maggiore ed eventuali altri imprevisti (fra i quali sono espressamente compresi gli scioperi), dipendenti dalle Case Costruttrici e dai trasporti aerei, marittimi e terrestri, variazioni di leggi e regolamenti concernenti il commercio con l'estero, l'espletamento di pratiche bancarie, valutarie, doganali e simili ed eventuali esigenze di montaggio, controllo e messa a punto. Alle suesposte condizioni esemplificative e non tassative la CGT resta esentata totalmente da qualsiasi responsabilità od obbligo in merito.

Art. 3) PREZZI

3.1) La CGT si riserva il diritto di variare i prezzi ed i valori stabiliti in preventivi od offerte, senza obbligo di preavviso, fino al momento della consegna e ciò a seguito di variazioni che si verificassero sia da parte delle Case Costruttrici sia per variazioni delle tariffe doganali, dei cambi, degli oneri fiscali e dei costi di trasporto marittimo e terrestre. L'I.V.A. ed i costi di trasporto sono sempre esclusi dal computo dei prezzi. Sugli importi delle fatture non si accettano decurtazioni, né arrotondamenti.

Art. 4) PAGAMENTI

4.1) Salvo diversa pattuizione scritta, tutti i pagamenti si intendono per contanti ad avviso di merce pronta.

4.2) Sugli eventuali ritardi pagamenti decorrono a favore della CGT gli interessi di mora a decorrere dalla data di intimazione, anche stragiudiziale, di pagamento che sia idonea a costituire in mora ai sensi dell'art. 1218 cod. civ., in misura pari a quella determinata ai sensi dell'art. 5 del D.Lgs. 9.10.2002 n. 231, senza pregiudizio di ogni altro diritto della CGT.

4.3) La CGT si riserva la facoltà di esercitare il diritto di ritenzione ai sensi dell'Art. 2756 del C.C..

Art. 5) RIPARAZIONI, MANUTENZIONI, SICUREZZA

5.1) L'Acquirente, il Proprietario e l'Utente (di seguito, per brevità, l'"Acquirente") che richiedono alla CGT l'invio di tecnici per riparazioni o manutenzione di macchine, hanno la responsabilità di assicurare ai tecnici predetti condizioni, mezzi di lavoro e controlli adeguati a prevenire danni a persone e cose, in conformità alle norme di legge vigenti.

5.2) L'Acquirente deve inoltre provvedere alla raccolta ed allo smaltimento dei rifiuti speciali derivanti dalle lavorazioni, riparazioni, manutenzioni, effettuate presso i propri cantieri. In base alla attuale legislazione di sicurezza e salute sul luogo di lavoro, l'Acquirente dovrà informare i tecnici della CGT sui rischi esistenti nel suo ambiente di lavoro e delle precauzioni e cautele che essi devono adottare per evitarli, questo anche per quanto concerne il rischio da esposizione (es: piombo, amianto, rumore, agenti chimici, cancerogeni, biologici, radiazioni, ecc.)

5.3) La CGT si riserva il diritto, ove ne scaturisse la necessità, di richiedere al Cliente tutte le informazioni necessarie a tutelare la salute e l'integrità del suo personale.

5.4) Le macchine che lavorano in discarica di rifiuti devono essere messe a disposizione pulite e lavate.

5.5) Nessuna responsabilità in merito potrà essere attribuita alla CGT in relazione a tali attività presso i Clienti, in quanto CGT dispone di proprie officine completamente attrezzate per ogni esigenza ed alle officine CGT predette il Cliente può inviare le macchine per le riparazioni se desidera che la riparazione si svolga sotto la Direzione della CGT.

5.6) L'Acquirente è interamente responsabile del controllo dell'efficienza della macchina ad ogni effetto, con particolare riguardo alla prevenzione degli infortuni ed al rispetto delle leggi, dei regolamenti e delle istruzioni della Casa Costruttrice, concernenti l'appropriato impiego della macchina e le relative manutenzioni e riparazioni. A tale proposito si ricorda l'obbligo di rendere edotti gli operatori di tutte le prescrizioni riportate nel manuale di uso e manutenzione di cui è dotato il mezzo.

Art. 6) GARANZIA

6.1) La garanzia è finalizzata al "buon funzionamento" a norma dell'art. 1512 C.C., nei limiti delle prestazioni tecniche delle Case Costruttrici. La garanzia, il cui onere è compreso nel prezzo delle riparazioni e dei ricambi è di tre mesi dalla data di riconsegna ed è relativa sia alla macchina riparata, sia ad eventuali attrezzature anch'esse riparate, sia ai ricambi forniti ed è applicabile esclusivamente ai gruppi meccanici che siano stati integralmente revisionati o sostituiti. La garanzia è limitata alla riparazione od alla sostituzione a scelta della CGT presso sue officine, od officine da essa indicate o da parte di personale da essa autorizzato, di quelle parti che saranno dalla CGT riconosciute difettose per materiali o lavorazione.

6.2) Restano però a carico esclusivo dell'Acquirente le ore di viaggio, le spese di trasporto, trasferta e connesse ed i rifornimenti quali oli lubrificanti, gasolio, antigelo, relativi alla riparazione o sostituzione predetta.

6.3) La garanzia è da intendersi annullata dal momento in cui la macchina venga utilizzata e/o installata in modo non conforme alle indicazioni della Casa Costruttrice della macchina o questa sia modificata, riparata o smontata, anche in parte, fuori dalle officine della CGT da personale non autorizzato da quest'ultima, o non sia immediatamente fermata in attesa di riparazione qualora il suo funzionamento risultasse difettoso oppure sulla stessa siano stati installati ricambi non originali.

6.4) A fronte della summenzionata garanzia di "buon funzionamento" l'Acquirente non avrà diritto né a risarcimento di danni, né a proroga della durata della garanzia, né alla sospensione anche temporanea dei pagamenti, né a risoluzione del contratto, in caso di guasto o difettoso funzionamento della macchina, qualunque ne sia la causa, l'entità, la durata e quando anche la CGT ritardasse a fornire ricambi o ad effettuare riparazioni.

6.5) L'Acquirente che non sia in regola con i pagamenti, perde il diritto alla garanzia.

6.6) Non potrà essere richiesta la restituzione dei ricambi sostituiti durante la riparazione successivamente al ritiro della macchina stessa del gruppo o del componente oggetto della riparazione stessa.

6.7) La garanzia, quale prevista nel presente articolo, sostituisce a tutti gli effetti le garanzie di cui agli artt. 1490 e segg. del Cod. Civ. intendendosi integrato un patto ai sensi del secondo comma dell'art. 1490 C.C.

Art. 7) RESPONSABILITA'

7.1) Salvo quanto previsto ai sensi di legge nelle ipotesi di dolo o colpa grave, con onere probatorio esclusivamente in capo al presunto danneggiato, non comporteranno responsabilità alcuna a carico di CGT:

- eventuali ritardi nell'intervento presso il Cliente o nella riconsegna della macchina comunque affidata alla CGT

- guasto o difettoso funzionamento della macchina anche se connesso o derivante da precedente riparazione, qualunque sia il tempo occorrente per la fornitura di ricambi o l'esecuzione delle riparazioni.

7.2) In caso di accertata responsabilità entro i casi suesposti, l'entità del risarcimento del danno non potrà mai complessivamente superare il 10% del valore della riparazione e dovrà risultare da patto scritto firmato dalla Direzione della CGT.

7.3) Qualora l'Acquirente richieda consegna di fornitura di ricambi od interventi di riparazione e manutenzione per cui CGT debba farsi carico di responsabilità potenzialmente gravosa, è fatto obbligo all'Acquirente stesso di comunicare alla CGT l'esistenza, la natura e l'entità dei rischi affinché CGT possa eventualmente concordare una adeguata copertura assicurativa. In difetto il danno si intenderà come non previsto a norma dell'art. 1225 del Codice Civile.

Art. 8) FORO COMPETENTE

8.1) Per tutte le controversie tra la CGT e l'Acquirente viene espressamente convenuta la competenza esclusiva ed alternativa dei Fori di Vercelli e di Monza.

COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A.

Ai sensi degli art. 1341 e 1342 C.C. dichiariamo di approvare specificatamente gli articoli 1.1) (modificazione dati tecnici, specifiche, prestazioni e tolleranze stabilite dalle Case Costruttrici);


2.1) (esonero da responsabilità per la consegna che avvenga in luogo diverso dalla filiale CGT); 4.2) (interessi moratori a tasso pari al tasso semestrale fissato dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ex art. 5 D.Lgs. 231/02); 5.1) e 5.2) (riparazioni, manutenzioni, sicurezza); 5.5) (esonero responsabilità in capo a CGT per attività svolta presso i clienti); 6.3) (annullamento della garanzia); 6.4) esclusione del risarcimento del danno a favore dell'Acquirente; 7.1) (onere della prova per casi di dolo o colpa grave); 7.2) (limitazione del risarcimento del danno in misura pari al 10% delle riparazioni); 8.1) (Foro competente), delle vostre Condizioni Generali di Fornitura di Ricambi e Servizio.


Preso atto dell'informativa privacy sotto riportata esprimo il consenso al trattamento e alla comunicazione dei dati per le finalità di cui al punto e)

Data 05/05/2017

INFORMATIVA SULLA PRIVACY - Nel corso dell'esecuzione del presente contratto, in relazione alla tipologia dei servizi oggetto del contratto stesso, ai sensi del Decreto Legislativo 196/2003 le parti si danno reciprocamente atto che i dati personali raccolti saranno trattati in maniera informatica per: (a) tutti i reciproci adempimenti di contratto e di legge; (b) finalità di raccolta di informazioni precontrattuali, inclusa la valutazione economica-finanziaria; (c) verifica dei mezzi di pagamento dei contratti stipulati; (d) comunicazione ai fornitori sia nazionali che esteri, ove impegnati nell'esecuzione del presente contratto; (e) invio comunicazioni commerciali e promozionali mediante l'utilizzo di strumenti informatici o automatizzati, quali e-mail, fax, etc.

Si precisa che il conferimento dei dati per la finalità di cui ai punti da a) a d) è obbligatorio per l'esecuzione del contratto; il conferimento per le finalità di cui al punto e) è invece facoltativo ma essenziale per poter ottenere i relativi servizi. I diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003, tra cui a titolo esemplificativo ottenere copia delle informazioni trattate, il loro aggiornamento, la loro rettifica, ovvero, qualora vi abbia interesse, la loro integrazione e, ricorrendone gli estremi, la loro cancellazione o il blocco per i trattamenti contrari alla legge potranno essere esercitati rivolgendosi alle rispettive sedi dei Titolari.

Acquirente

(timbro e firma)

Acquirente

(timbro e firma)

Preventivo numero 8669531

SCELTA OMAGGIO CAMPAGNA INVERNO 2017


☐


- 3T5760

☐

- 9X3404

☐


- 3E9848 (15W40)

☐

■ SOLO PER PREVENTIVI SUPERIORI A 20.000 €:


☐

FIRMA DEL CLIENTE

[Handwritten signature]



Compagnia Generale Trattori S.p.A.
Direzione Generale - Milano - 20090 Vimodrone
Strada Statale Padana Superiore, 19
tel. +39 02 27427.1 - fax +39 02 27427.554
Indirizzo internet: www.cgt.it



COPIA CGT DA RESTITUIRE

LIVORNO, 03.10.2017

Spett.le
GARFAGNANA ECOLOGIA AMBIENTE S.R.L.
VIA PIO LA TORRE
55032 CASTELNUOVO DI GARFAGNANA LU

BOZZA

Preventivo n°: **8000668649**

Cod.Cliente: **1000152615**

Nostro responsabile: **LANGELLA ALESSANDRO**

GEA S.R.L.
Prot.0001189 - 05.12.2017
CAT. I CLASSE 3 ARRIVO



Oggetto: quotazione per servizio sulla Vs Macchina/Motore

Marca	Modello	Matricola
CATERPILLAR	928F	8AK00177

Come da accordi intercorsi, abbiamo il piacere di sottoporVi, alle nostre Condizioni Generali di Fornitura Ricambi e Servizio allegate, la nostra migliore offerta per la riparazione della Vostra macchina/motore sopra descritta, corredata della descrizione dei lavori da effettuare e dai relativi costi.

Qualora, in fase di riparazione, si dovessero riscontrare danni o anomalie di funzionamento, tali da richiedere lavori aggiuntivi a quelli descritti, sarà nostra cura comunicarVi tempestivamente ogni variazione all'offerta, prima di procedere alla riparazione, per avere la Vostra approvazione all'esecuzione di detti lavori aggiuntivi.

L'offerta è stata redatta a macchina montata

Descrizione dei lavori previsti:

Posizionamento Macchina in sicurezza
Sostituzione Vetro anteriore destro rotto
Sostituzione Vetro anteriore centrale rotto
Sostituzione Motore tergicristallo
Sostituzione Cintura di sicurezza
Sostituzione cicalino retromarcia
Sostituzione Cinghie motore
Sostituzione Freccia anteriore sx mancante
Lavori da eseguire
Ripristino Staffa specchio destro da saldare su telaio
Maniglia accesso cabina da saldare
Controllo impianto elettrico luci anteriori
Eventuali lavori aggiuntivi saranno da conteggiare a parte



Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
CINGHIA	1	35,00		35,00
ALLARME	1	310,00		310,00
CINGHIE	1	127,00		127,00
DADO	4	0,30		1,20
FRECCIA	1	49,00		49,00
BULBO	4	20,50		82,00
RONDELLA	4	0,30		1,20
VETRO	1	340,00		340,00
VETRO	1	202,00		202,00
DADO	1	8,60		8,60
VITE	4	1,30		5,20
MOTORE	1	245,00		245,00
LAMPADA ALO	4	19,90		79,60
BULBO	4	6,80		27,20
TAPPO	4	8,30		33,20
CONNETTORE	20	2,10		42,00
CINGHIA	1	350,00		350,00
FRECCIA	1	49,00		49,00

Descrizione	Netto
Ricambi	1.987,20 EUR
Totale ricambi	1.987,20 EUR
Manodopera in trasferta	928,00 EUR
Totale netto manodopera	928,00 EUR

Descrizione	Netto
Trasferta forfettizzata	500,00 EUR
Totale netto manodopera	500,00 EUR

Descrizione

Materiali di consumo

Totale preventivo (I.V.A. esclusa)
Netto

37,12 EUR

~~3.452,32 EUR~~

Eventuale trasporto in luogo a carico:

 I lavori descritti verranno effettuati in **Trasferta**
€ 3009,00 + IVA

 Modalità di pagamento: **ri.ba. 60 gg df fm**

 Validità dell'offerta giorni: **30 giorni**

Vogliate cortesemente restituirci copia della presente offerta da Voi firmata per accettazione ed accordo.

RingraziandoVi per la fiducia accordataci, cogliamo l'occasione per porgerVi i nostri più cordiali saluti.

LANGELLA ALESSANDRO
Consulente Tecnico di Zona

fax:

mobile:

email:

Timbro e Firma dell'Acquirente

x



CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA RICAMBI E SERVIZIO della COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A. (la "CGT")

Art. 1) DATI TECNICI, PREVENTIVI ED OFFERTE

1.1) Ogni dato tecnico, le specifiche tecniche e le prestazioni sono riferite a composizioni, a condizioni operative ed a tolleranze costruttive stabilite dalle Case Costruttrici per le macchine e per i componenti delle medesime, e possono essere modificate da quest'ultime in qualunque momento, anche successivamente alle ordinazioni, senza preavviso e senza alcuna responsabilità od obbligo a carico della CGT.

1.2) Le offerte ed i preventivi della CGT non costituiscono conferma od accettazione di ordine.

Art. 2) CONSEGNE

2.1) Le consegne sono convenute franco Filiali della CGT. Per consegne convenute in luogo diverso, la merce viaggia a rischio, pericolo, spese e responsabilità dell'Acquirente. I termini di consegna sono indicativi e possono subire modifiche per cause di forza maggiore ed eventuali altri imprevisti (fra i quali sono espressamente compresi gli scioperi), dipendenti dalle Case Costruttrici e dai trasporti aerei, marittimi e terrestri, variazioni di leggi e regolamenti concernenti il commercio con l'estero, l'espletamento di pratiche bancarie, valutarie, doganali e simili ed eventuali esigenze di montaggio, controllo e messa a punto. Alle suseposte condizioni esemplificative e non tassative la CGT resta esentata totalmente da qualsiasi responsabilità od obbligo in merito.

Art. 3) PREZZI

3.1) La CGT si riserva il diritto di variare i prezzi ed i valori stabiliti in preventivi od offerte, senza obbligo di preavviso, fino al momento della consegna e ciò a seguito di variazioni che si verificassero sia da parte delle Case Costruttrici sia per variazioni delle tariffe doganali, dei cambi, degli oneri fiscali e dei costi di trasporto marittimo e terrestre. L.I.V.A. ed i costi di trasporto sono sempre esclusi dal computo dei prezzi. Sugli importi delle fatture non si accettano decurtazioni, né arrotondamenti.

Art. 4) PAGAMENTI

4.1) Salvo diversa pattuizione scritta, tutti i pagamenti si intendono per contanti ad avviso di merce pronta.

4.2) Sugli eventuali ritardati pagamenti decorrono a favore della CGT gli interessi di mora a decorrere dalla data di intimazione, anche stragiudiziale, di pagamento che sia idonea a costituire in mora ai sensi dell'art. 1218 cod. civ., in misura pari a quella determinata ai sensi dell'art. 5 del D.Lgs. 9.10.2002 n. 231, senza pregiudizio di ogni altro diritto della CGT.

4.3) La CGT si riserva la facoltà di esercitare il diritto di ritenzione ai sensi dell'Art. 2756 del C.C..

Art. 5) RIPARAZIONI, MANUTENZIONI, SICUREZZA

5.1) L'Acquirente, il Proprietario e l'Utente (di seguito, per brevità, "l'Acquirente") che richiedono alla CGT l'invio di tecnici per riparazioni o manutenzione di macchine, hanno la responsabilità di assicurare ai tecnici predetti condizioni, mezzi di lavoro e controlli adeguati a prevenire danni a persone e cose, in conformità alle norme di legge vigenti.

5.2) L'Acquirente deve inoltre provvedere alla raccolta ed allo smaltimento dei rifiuti speciali derivanti dalle lavorazioni, riparazioni, manutenzioni, effettuate presso i propri cantieri. In base alla attuale legislazione di sicurezza e salute sul luogo di lavoro, l'Acquirente dovrà informare i tecnici della CGT sui rischi esistenti nel suo ambiente di lavoro e delle precauzioni e cautele che essi devono adottare per evitarli, questo anche per quanto concerne il rischio da esposizione (es: piombo, amianto, rumore, agenti chimici, cancerogeni, biologici, radiazioni, ecc.).

5.3) La CGT si riserva il diritto, ove ne scaturisse la necessità, di richiedere al Cliente tutte le informazioni necessarie a tutelare la salute e l'integrità del suo personale.

5.4) Le macchine che lavorano in discarica di rifiuti devono essere messe a disposizione pulite e lavate.

5.5) Nessuna responsabilità in merito potrà essere attribuita alla CGT in relazione a tali attività presso i Clienti, in quanto CGT dispone di proprie officine completamente attrezzate per ogni esigenza ed alle officine CGT predette il Cliente può inviare le macchine per le riparazioni se desidera che la riparazione si svolga sotto la Direzione della CGT.

5.6) L'Acquirente è interamente responsabile del controllo dell'efficienza della macchina ad ogni effetto, con particolare riguardo alla prevenzione degli infortuni ed al rispetto delle leggi, dei regolamenti e delle istruzioni della Casa Costruttrice, concernenti l'appropriato impiego della macchina e le relative manutenzioni e riparazioni. A tale proposito si ricorda l'obbligo di rendere edotti gli operatori di tutte le prescrizioni riportate nel manuale di uso e manutenzione di cui è dotato il mezzo.

Art. 6) GARANZIA

6.1) La garanzia è finalizzata al "buon funzionamento" a norma dell'art. 1512 C.C., nei limiti delle prestazioni tecniche delle Case Costruttrici. La garanzia, il cui onere è compreso nel prezzo delle riparazioni e dei ricambi è di tre mesi dalla data di riconsegna ed è relativa sia alla macchina riparata, sia ad eventuali attrezzature anch'esse riparate, sia ai ricambi forniti ed è applicabile esclusivamente ai gruppi meccanici che siano stati integralmente revisionati o sostituiti. La garanzia è limitata alla riparazione od alla sostituzione a scelta della CGT presso sue officine, od officine da essa indicate o da parte di personale da essa autorizzato, di quelle parti che saranno dalla CGT riconosciute difettose per materiali o lavorazione.

6.2) Restano però a carico esclusivo dell'Acquirente le ore di viaggio, le spese di trasporto, trasferta e connesse ed i rifornimenti quali oli lubrificanti, gasolio, antigelo, relativi alla riparazione o sostituzione predetta.

6.3) La garanzia è da intendersi annullata dal momento in cui la macchina venga utilizzata e/o installata in modo non conforme alle indicazioni della Casa Costruttrice della macchina o questa sia modificata, riparata o smontata, anche in parte, fuori dalle officine della CGT da personale non autorizzato da quest'ultima, o non sia immediatamente fermata in attesa di riparazione qualora il suo funzionamento risultasse difettoso oppure sulla stessa siano stati installati ricambi non originali.

6.4) A fronte della summenzionata garanzia di "buon funzionamento" l'Acquirente non avrà diritto né a risarcimento di danni, né a proroga della durata della garanzia, né alla sospensione anche temporanea dei pagamenti, né a risoluzione del contratto, in caso di guasto o difettoso funzionamento della macchina, qualunque ne sia la causa, l'entità, la durata e quando anche la CGT ritardasse a fornire ricambi o ad effettuare riparazioni.

6.5) L'Acquirente che non sia in regola con i pagamenti, perde il diritto alla garanzia.

6.6) Non potrà essere richiesta la restituzione dei ricambi sostituiti durante la riparazione successivamente al ritiro della macchina stessa del gruppo o del componente oggetto della riparazione stessa.

6.7) La garanzia, quale prevista nel presente articolo, sostituisce a tutti gli effetti le garanzie di cui agli artt. 1490 e segg. del Cod. Civ. intendendosi integrato un patto ai sensi del secondo comma dell'art. 1490 C.C.

Art. 7) RESPONSABILITA'

7.1) Salvo quanto previsto ai sensi di legge nelle ipotesi di dolo o colpa grave, con onere probatorio esclusivamente in capo al presunto danneggiato, non comporteranno responsabilità alcuna a carico di CGT:

- eventuali ritardi nell'intervento presso il Cliente o nella riconsegna della macchina comunque affidata alla CGT

- guasto o difettoso funzionamento della macchina anche se connesso o derivante da precedente riparazione, qualunque sia il tempo occorrente per la fornitura di ricambi o l'esecuzione delle riparazioni.

7.2) In caso di accertata responsabilità entro i casi suseposti, l'entità del risarcimento del danno non potrà mai complessivamente superare il 10% del valore della riparazione e dovrà risultare da patto scritto firmato dalla Direzione della CGT.

7.3) Qualora l'Acquirente richieda consegna di fornitura di ricambi od interventi di riparazione e manutenzione per cui CGT debba farsi carico di responsabilità potenzialmente gravosa, è fatto obbligo all'Acquirente stesso di comunicare alla CGT l'esistenza, la natura e l'entità dei rischi affinché CGT possa eventualmente concordare una adeguata copertura assicurativa. In difetto il danno si intenderà come non previsto a norma dell'art. 1225 del Codice Civile.

Art. 8) FORO COMPETENTE

8.1) Per tutte le controversie tra la CGT e l'Acquirente viene espressamente convenuta la competenza esclusiva ed alternativa dei Fori di Vercelli e di Monza.

COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A.

Ai sensi degli art. 1341 e 1342 C.C. dichiariamo di approvare specificatamente gli articoli 1.1) (modificazione dati tecnici, specifiche, prestazioni e tolleranze stabilite dalle Case Costruttrici); 2.1) (esonero da responsabilità per la consegna che avvenga in luogo diverso dalla filiale CGT); 4.2) (interessi moratori a tasso pari al tasso semestrale fissato dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ex art. 5 D.Lgs. 231/02); 5.1) e 5.2) (riparazioni, manutenzioni, sicurezza); 5.5) (esonero responsabilità in capo a CGT per attività svolta presso i clienti); 6.3) (annullamento della garanzia); 6.4) esclusione del risarcimento del danno a favore dell'acquirente; 7.1) (onere della prova per casi di dolo o colpa grave); 7.2) (limitazione del risarcimento del danno in misura pari al 10% delle riparazioni); 8.1) (Foro competente), delle vostre Condizioni Generali di Fornitura di Ricambi e Servizio.

Preso atto dell'informativa privacy sotto riportata esprimo il consenso al trattamento e alla comunicazione dei dati per le finalità di cui al punto e)

Data

05 Novembre 2017

INFORMATIVA SULLA PRIVACY - Nel corso dell'esecuzione del presente contratto, in relazione alla tipologia dei servizi oggetto del contratto stesso, ai sensi del Decreto Legislativo 196/2003 le parti si danno reciprocamente atto che i dati personali raccolti saranno trattati in maniera informatica per: (a) tutti i reciproci adempimenti di contratto e di legge; (b) finalità di raccolta di informazioni precontrattuali, inclusa la valutazione economica-finanziaria; (c) verifica dei mezzi di pagamento dei contratti stipulati; (d) comunicazione ai fornitori sia nazionali che esteri, ove impegnati nell'esecuzione del presente contratto; (e) invio comunicazioni commerciali e promozionali mediante l'utilizzo di strumenti informatici o automatizzati, quali e-mail, fax, etc.

Si precisa che il conferimento dei dati per la finalità di cui ai punti da a) a d) è obbligatorio per l'esecuzione del contratto; il conferimento per le finalità di cui al punto e) è invece facoltativo ma essenziale per poter ottenere i relativi servizi. I diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003, tra cui a titolo esemplificativo ottenere copia delle informazioni trattate, il loro aggiornamento, la loro rettifica, ovvero, qualora vi abbia interesse, la loro integrazione e, ricorrendo gli estremi, la loro cancellazione o il blocco per i trattamenti contrari alla legge potranno essere esercitati rivolgendosi alle rispettive sedi dei Titolari.

Acquirente
(timbro e firma)

Acquirente
(timbro e firma)

Preventivo numero 8*668649

SCELTA OMAGGIO CAMPAGNA INVERNO 2017


☐


- 3T5760
- 9X3404



- 3E9848 (15W40)



■ SOLO PER PREVENTIVI SUPERIORI A 20.000 €:


☐

FIRMA DEL CLIENTE



Compagnia Generale Trattori S.p.A.
Direzione Generale - Milano - 20090 Vimodrone
Strada Statale Padana Superiore, 19
tel. +39 02 27427.1 - fax +39 02 27427.554
Indirizzo internet: www.cgt.it



COPIA CGT DA RESTITUIRE

LIVORNO, 06.11.2017

Spett.le
GARFAGNANA ECOLOGIA AMBIENTE S.R.L.
VIA PIO LA TORRE
55032 CASTELNUOVO DI GARFAGNANA LU

BOZZA

GEA S.R.L.
Prot.0001189 - 05.12.2017
CAT. I CLASSE 3 ARRIVO



Preventivo n°: 8000669530
Nostro responsabile: Scott Davide

Cod.Cliente: 1000152615

Oggetto: quotazione per servizio sulla Vs Macchina/Motore

Marca	Modello	Matricola
CATERPILLAR	924G	3PZ00804

Come da accordi intercorsi, abbiamo il piacere di sottoporVi, alle nostre Condizioni Generali di Fornitura Ricambi e Servizio allegate, la nostra migliore offerta per la riparazione della Vostra macchina/motore sopra descritta, corredata della descrizione dei lavori da effettuare e dai relativi costi.

Qualora, in fase di riparazione, si dovessero riscontrare danni o anomalie di funzionamento, tali da richiedere lavori aggiuntivi a quelli descritti, sarà nostra cura comunicarVi tempestivamente ogni variazione all'offerta, prima di procedere alla riparazione, per avere la Vostra approvazione all'esecuzione di detti lavori aggiuntivi.

L'offerta è stata redatta a macchina montata

Descrizione dei lavori previsti:

Posizionamento Macchina in sicurezza
Installazione fanali posteriori completi e bracci pieghevoli
Installazione Vetro anteriore dx rotto
Installazione Specchio dx più staffa
Sostituzione Selettore direzionale su joystick
Sostituzione salva tagliente benna
Sostituzione Cintura sicurezza
Sostituzione gemma freccia anteriore sx
Sostituzione 3 bulloni più rondelle ruota posteriore sx
Eventuale lavori aggiuntivi saranno da conteggiare a parte

Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
BULLONE	3	8,20		24,60



Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
RONDELLA	3	3,10		9,30
VETRO	1	350,00		350,00
SPECCHIO	1	73,00		73,00
BULLONE	2	0,60		1,20
RONDELLA	2	0,50		1,00
COMANDO	1	330,00		330,00
TAGLIENTE	2	217,00		434,00
ESTREMITA	2	71,00		142,00
BULLONE	10	3,90		39,00
DADO	10	3,70		37,00
CINGHIA	1	390,00		390,00
RIFLETTORE	2	7,70		15,40
LAMPADA	2	97,00		194,00
BULLONI	8	1,60		12,80
PIASTRA	2	26,00		52,00
CUFFIA	2	130,00		260,00
COPERCHIO	1	87,00		87,00
COPERCHIO	1	87,00		87,00
VITE	4	2,30		9,20
BRACCIO LEV	1	460,00		460,00
BRACCIO LEVA	1	460,00		460,00
RONDELLA	1	2,50		2,50
RONDELLA	12	0,50		6,00
BULLONE	2	1,70		3,40
BULLONE	2	1,90		3,80
GRUPPO STAFFA	2	320,00		640,00
LENTI	1	19,20		19,20

Descrizione	Netto
Ricambi	3314 20' 4.143,40 EUR
Totale ricambi	4.143,40 EUR
Manodopera in trasferta	928,00 EUR
Totale netto manodopera	928,00 EUR

Descrizione	Netto
Trasferta forfettizzata	500,00 EUR
Totale netto manodopera	500,00 EUR

Descrizione

Materiali di consumo

Totale preventivo (I.V.A. esclusa)**Netto**

37,12 EUR

5.608,52 EUR

Eventuale trasporto in luogo a carico:

I lavori descritti verranno effettuati in **Trasferta****€ 9700,00 + I.V.A.**Modalità di pagamento: **ri.ba. 60 gg df fm**Validità dell'offerta giorni: **30 giorni**

Vogliate cortesemente restituirci copia della presente offerta da Voi firmata per accettazione ed accordo.

RingraziandoVi per la fiducia accordataci, cogliamo l'occasione per porgerVi i nostri più cordiali saluti.

Scott Davide**Consulente Tecnico di Zona**

fax: 0226590510

mobile: 348 4976285

email: dscott@cgt.it

Timbro e Firma dell'Acquirente

CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA RICAMBI E SERVIZIO della COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A. (la "CGT")

Art. 1) DATI TECNICI, PREVENTIVI ED OFFERTE

- 1.1) Ogni dato tecnico, le specifiche tecniche e le prestazioni sono riferite a composizioni, a condizioni operative ed a tolleranze costruttive stabilite dalle Case Costruttrici per le macchine e per i componenti delle medesime, e possono essere modificate da quest'ultime in qualunque momento, anche successivamente alle ordinazioni, senza preavviso e senza alcuna responsabilità od obbligo a carico della CGT.
- 1.2) Le offerte ed i preventivi della CGT non costituiscono conferma od accettazione di ordine.

Art. 2) CONSEGNE

- 2.1) Le consegne sono convenute franco Filiali della CGT. Per consegne convenute in luogo diverso, la merce viaggia a rischio, pericolo, spese e responsabilità dell'Acquirente. I termini di consegna sono indicativi e possono subire modifiche per cause di forza maggiore ed eventuali altri imprevisti (fra i quali sono espressamente compresi gli scioperi), dipendenti dalle Case Costruttrici e dai trasporti aerei, marittimi e terrestri, variazioni di leggi e regolamenti concernenti il commercio con l'estero, l'espletamento di pratiche bancarie, valutarie, doganali e simili ed eventuali esigenze di montaggio, controllo e messa a punto. Alle suesposte condizioni esemplificative e non tassative la CGT resta esentata totalmente da qualsiasi responsabilità od obbligo in merito.

Art. 3) PREZZI

- 3.1) La CGT si riserva il diritto di variare i prezzi ed i valori stabiliti in preventivi od offerte, senza obbligo di preavviso, fino al momento della consegna e ciò a seguito di variazioni che si verificassero sia da parte delle Case Costruttrici sia per variazioni delle tariffe doganali, dei cambi, degli oneri fiscali e dei costi di trasporto marittimo e terrestre. L'I.V.A. ed i costi di trasporto sono sempre esclusi dal computo dei prezzi. Sugli importi delle fatture non si accettano decurtazioni, né arrotondamenti.

Art. 4) PAGAMENTI

- 4.1) Salvo diversa pattuizione scritta, tutti i pagamenti si intendono per contanti ad avviso di merce pronta.
- 4.2) Sugli eventuali ritardi pagamenti decorrono a favore della CGT gli interessi di mora a decorrere dalla data di intimazione, anche stragiudiziale, di pagamento che sia idonea a costituire in mora ai sensi dell'art. 1218 cod. civ., in misura pari a quella determinata ai sensi dell'art. 5 del D.Lgs. 9.10.2002 n. 231, senza pregiudizio di ogni altro diritto della CGT.
- 4.3) La CGT si riserva la facoltà di esercitare il diritto di ritenzione ai sensi dell'Art. 2756 del C.C.

Art. 5) RIPARAZIONI, MANUTENZIONI, SICUREZZA

- 5.1) L'Acquirente, il Proprietario e l'Utente (di seguito, per brevità, l'"Acquirente") che richiedono alla CGT l'invio di tecnici per riparazioni o manutenzione di macchine, hanno la responsabilità di assicurare ai tecnici predetti condizioni, mezzi di lavoro e controlli adeguati a prevenire danni a persone e cose, in conformità alle norme di legge vigenti.
- 5.2) L'Acquirente deve inoltre provvedere alla raccolta ed allo smaltimento dei rifiuti speciali derivanti dalle lavorazioni, riparazioni, manutenzioni, effettuate presso i propri cantieri. In base alla attuale legislazione di sicurezza e salute sul luogo di lavoro, l'Acquirente dovrà informare i tecnici della CGT sui rischi esistenti nel suo ambiente di lavoro e delle precauzioni e cautele che essi devono adottare per evitarli, questo anche per quanto concerne il rischio da esposizione (es: piombo, amianto, rumore, agenti chimici, cancerogeni, biologici, radiazioni, ecc.).
- 5.3) La CGT si riserva il diritto, ove ne scaturisse la necessità, di richiedere al Cliente tutte le informazioni necessarie a tutelare la salute e l'integrità del suo personale.
- 5.4) Le macchine che lavorano in discarica di rifiuti devono essere messe a disposizione pulite e lavate.
- 5.5) Nessuna responsabilità in merito potrà essere attribuita alla CGT in relazione a tali attività presso i Clienti, in quanto CGT dispone di proprie officine completamente attrezzate per ogni esigenza ed alle officine CGT predette il Cliente può inviare le macchine per le riparazioni se desidera che la riparazione si svolga sotto la Direzione della CGT.
- 5.6) L'Acquirente è interamente responsabile del controllo dell'efficienza della macchina ad ogni effetto, con particolare riguardo alla prevenzione degli infortuni ed al rispetto delle leggi, dei regolamenti e delle istruzioni della Casa Costruttrice, concernenti l'appropriato impiego della macchina e le relative manutenzioni e riparazioni. A tale proposito si ricorda l'obbligo di rendere edotti gli operatori di tutte le prescrizioni riportate nel manuale di uso e manutenzione di cui è dotato il mezzo.

Art. 6) GARANZIA

- 6.1) La garanzia è finalizzata al "buon funzionamento" a norma dell'art. 1512 C.C., nei limiti delle prestazioni tecniche delle Case Costruttrici. La garanzia, il cui onere è compreso nel prezzo delle riparazioni e dei ricambi ed è di tre mesi dalla data di riconsegna ed è relativa sia alla macchina riparata, sia ad eventuali attrezzature anch'esse riparate, sia ai ricambi forniti ed è applicabile esclusivamente ai gruppi meccanici che siano stati integralmente revisionati o sostituiti. La garanzia è limitata alla riparazione od alla sostituzione a scelta della CGT presso sue officine, od officine da essa indicate o da parte di personale da essa autorizzato, di quelle parti che saranno dalla CGT riconosciute difettose per materiali o lavorazione.
- 6.2) Restano però a carico esclusivo dell'Acquirente le ore di viaggio, le spese di trasporto, trasferta e connesse ed i rifornimenti quali oli lubrificanti, gasolio, antigelo, relativi alla riparazione o sostituzione predetta.
- 6.3) La garanzia è da intendersi annullata dal momento in cui la macchina venga utilizzata e/o installata in modo non conforme alle indicazioni della Casa Costruttrice della macchina o questa sia modificata, riparata o smontata, anche in parte, fuori dalle officine della CGT da personale non autorizzato da quest'ultima, o non sia immediatamente fermata in attesa di riparazione qualora il suo funzionamento risultasse difettoso oppure sulla stessa siano stati installati ricambi non originali.
- 6.4) A fronte della summenzionata garanzia di "buon funzionamento" l'Acquirente non avrà diritto né a risarcimento di danni, né a proroga della durata della garanzia, né alla sospensione anche temporanea dei pagamenti, né a risoluzione del contratto, in caso di guasto o difettoso funzionamento della macchina, qualunque ne sia la causa, l'entità, la durata e quando anche la CGT ritardasse a fornire ricambi o ad effettuare riparazioni.
- 6.5) L'Acquirente che non sia in regola con i pagamenti, perde il diritto alla garanzia.
- 6.6) Non potrà essere richiesta la restituzione dei ricambi sostituiti durante la riparazione successivamente al ritiro della macchina stessa del gruppo o del componente oggetto della riparazione stessa.
- 6.7) La garanzia, quale prevista nel presente articolo, sostituisce a tutti gli effetti le garanzie di cui agli artt. 1490 e segg. del Cod. Civ. intendendosi integrato un patto ai sensi del secondo comma dell'art. 1490 C.C.

Art. 7) RESPONSABILITA'

- 7.1) Salvo quanto previsto ai sensi di legge nelle ipotesi di dolo o colpa grave, con onere probatorio esclusivamente in capo al presunto danneggiato, non comporteranno responsabilità alcuna a carico di CGT:
- eventuali ritardi nell'intervento presso il Cliente o nella riconsegna della macchina comunque affidata alla CGT
 - guasto o difettoso funzionamento della macchina anche se connesso o derivante da precedente riparazione, qualunque sia il tempo occorrente per la fornitura di ricambi o l'esecuzione delle riparazioni.
- 7.2) In caso di accertata responsabilità entro i casi suesposti, l'entità del risarcimento del danno non potrà mai complessivamente superare il 10% del valore della riparazione e dovrà risultare da patto scritto firmato dalla Direzione della CGT.
- 7.3) Qualora l'Acquirente richieda consegna di fornitura di ricambi od interventi di riparazione e manutenzione per cui CGT debba farsi carico di responsabilità potenzialmente gravosa, è fatto obbligo all'Acquirente stesso di comunicare alla CGT l'esistenza, la natura e l'entità dei rischi affinché CGT possa eventualmente concordare una adeguata copertura assicurativa. In difetto il danno si intenderà come non previsto a norma dell'art. 1225 del Codice Civile.

Art. 8) FORO COMPETENTE

- 8.1) Per tutte le controversie tra la CGT e l'Acquirente viene espressamente convenuta la competenza esclusiva ed alternativa dei Fori di Vercelli e di Monza.

COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A.

Ai sensi degli art. 1341 e 1342 C.C. dichiariamo di approvare specificatamente gli articoli 1.1) (modificazione dati tecnici, specifiche, prestazioni e tolleranze stabilite dalle Case Costruttrici); 2.1) (esonero da responsabilità per la consegna che avvenga in luogo diverso dalla filiale CGT); 4.2) (interessi moratori a tasso pari al tasso semestrale fissato dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ex art. 5 D.Lgs. 231/02); 5.1) e 5.2) (riparazioni, manutenzioni, sicurezza); 5.5) (esonero responsabilità in capo a CGT per attività svolta presso i clienti); 6.3) (annullamento della garanzia); 6.4) esclusione del risarcimento del danno a favore dell'acquirente; 7.1) (onere della prova per casi di dolo o colpa grave); 7.2) (limitazione del risarcimento del danno in misura pari al 10% delle riparazioni); 8.1) (Foro competente), delle vostre Condizioni Generali di Fornitura di Ricambi e Servizio.

Preso atto dell'informazione privacy sotto riportata esprimo il consenso al trattamento e alla comunicazione dei dati per le finalità di cui al punto e)

Data

05 dicembre 2017

INFORMATIVA SULLA PRIVACY - Nel corso dell'esecuzione del presente contratto, in relazione alla tipologia dei servizi oggetto del contratto stesso, ai sensi del Decreto Legislativo 196/2003 le parti si danno reciprocamente atto che i dati personali raccolti saranno trattati in maniera informatica per: (a) tutti i reciproci adempimenti di contratto e di legge; (b) finalità di raccolta di informazioni precontrattuali, inclusa la valutazione economica-finanziaria; (c) verifica dei mezzi di pagamento dei contratti stipulati; (d) comunicazione ai fornitori sia nazionali che esteri, ove impegnati nell'esecuzione del presente contratto; (e) invio comunicazioni commerciali e promozionali mediante l'utilizzo di strumenti informatici o automatizzati, quali e-mail, fax, etc.

Si precisa che il conferimento dei dati per la finalità di cui ai punti da a) a d) è obbligatorio per l'esecuzione del contratto; il conferimento per le finalità di cui al punto e) è invece facoltativo ma essenziale per poter ottenere i relativi servizi. I diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003, tra cui a titolo esemplificativo ottenere copia delle informazioni trattate, il loro aggiornamento, la loro rettifica, ovvero, qualora vi abbia interesse, la loro integrazione e, ricorrendo gli estremi, la loro cancellazione o il blocco per i trattamenti contrari alla legge potranno essere esercitati rivolgendosi alle rispettive sedi dei Titolari.

Acquirente
(timbro e firma)

Acquirente
(timbro e firma)

Preventivo numero 8'669530

SCELTA OMAGGIO CAMPAGNA INVERNO 2017


☐


- 3T5760

☐

- 9X3404

☐


- 3E9848 (15W40)

☐

■ SOLO PER PREVENTIVI SUPERIORI A 20.000 €:


☐

FIRMA DEL CLIENTE



Compagnia Generale Trattori S.p.A.
Direzione Generale - Milano - 20090 Vimodrone
Strada Statale Padana Superiore, 19
tel. +39 02 27427.1 - fax +39 02 27427.554
Indirizzo internet: www.cgt.it



COPIA CGT DA RESTITUIRE

LIVORNO, 28.11.2017

Spett.le
GARFAGNANA ECOLOGIA AMBIENTE S.R.L.
VIA PIO LA TORRE
55032 CASTELNUOVO DI GARFAGNANA LU

BOZZA

GEA S.R.L.
Prot.0001189 - 05.12.2017
CAT. I CLASSE 3 ARRIVO



Preventivo n°: **8000670154**
Nostro responsabile: **Scott Davide**

Cod.Cliente: **1000152615**

Oggetto: quotazione per servizio sulla Vs Macchina/Motore

Marca	Modello	Matricola
KOMATSU	PC160#KKOMA	30227

Come da accordi intercorsi, abbiamo il piacere di sottoporVi, alle nostre Condizioni Generali di Fornitura Ricambi e Servizio allegate, la nostra migliore offerta per la riparazione della Vostra macchina/motore sopra descritta, corredata della descrizione dei lavori da effettuare e dai relativi costi.

Qualora, in fase di riparazione, si dovessero riscontrare danni o anomalie di funzionamento, tali da richiedere lavori aggiuntivi a quelli descritti, sarà nostra cura comunicarVi tempestivamente ogni variazione all'offerta, prima di procedere alla riparazione, per avere la Vostra approvazione all'esecuzione di detti lavori aggiuntivi.

L'offerta è stata redatta a macchina montata

Descrizione dei lavori previsti:

Posizionamento Macchina in sicurezza
Manutenzione tipo 2000 ore
Sostituzione filtro olio motore
Sostituzione filtri gasolio
Sostituzione filtri aria motore
Sostituzione filtri cabina
Sostituzione filtri idraulici
Sostituzione filtro aria condizionata
Sostituzione cinghia motore
Sostituzione cinghia aria condizionata
Sostituzione olio motore
Sostituzione olio riduttori traslazione , rotazione e transfer pompa
Sostituzione olio idraulico



Descrizione	Q.tà	Listino	Sconto	Netto
GASKET	4	11,07	10,00%	39,85
ISOLATOR	4	6,85	10,00%	24,66
FILTER	1	17,32	9,99%	15,59
OIL FILTER	1	28,81	10,00%	25,93
ELEMENT	1	71,07	10,00%	63,96
ELEMENT	1	30,02	9,99%	27,02
ELEMENT	1	30,13	9,99%	27,12
STRAINER	1	66,27	10,00%	59,64
ELEMENT	1	28,47	10,01%	25,62
V-BELT	1	149,13	10,00%	134,22
BELT	1	57,19	10,00%	51,47
OLIO CAT DE	1	99,39	10,00%	89,45
OLIO TRN30	1	105,15	10,00%	94,63
MOBIL DTE02	7	105,00	10,00%	661,51
COVER	1	138,68	10,00%	124,81
ELEMENT	1	71,07	10,00%	63,96

Descrizione	Netto
Ricambi	1.699,38 EUR
Sconto ricambi	169,94- EUR
Totale ricambi	1.529,44 EUR
Manodopera in trasferta	924,00 EUR
Totale netto manodopera	924,00 EUR

Descrizione	Netto
Trasferta forfettizzata	350,00 EUR
Totale netto manodopera	350,00 EUR

Descrizione

Materiali di consumo

Totale preventivo (I.V.A. esclusa)**Netto**

36,96 EUR

2.840,40 EUR

Eventuale trasporto in luogo a carico:

I lavori descritti verranno effettuati in **Trasferta**

E 2'800,00 + IVA

Modalità di pagamento: **ri.ba. 60 gg df fm**Validità dell'offerta giorni: **30 giorni**

Vogliate cortesemente restituirci copia della presente offerta da Voi firmata per accettazione ed accordo.

RingraziandoVi per la fiducia accordataci, cogliamo l'occasione per porgerVi i nostri più cordiali saluti.

Scott Davide
Consulente Tecnico di Zona

fax: 0226590510
mobile: 348 4976285
email: dscott@cgt.it

Timbro e Firma dell'Acquirente

CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA RICAMBI E SERVIZIO della COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A. (la "CGT")

Art. 1) DATI TECNICI, PREVENTIVI ED OFFERTE

1.1) Ogni dato tecnico, le specifiche tecniche e le prestazioni sono riferite a composizioni, a condizioni operative ad a tolleranze costruttive stabilite dalle Case Costruttrici per le macchine e per i componenti delle medesime, e possono essere modificate da quest'ultime in qualunque momento, anche successivamente alle ordinazioni, senza preavviso e senza alcuna responsabilità od obbligo a carico della CGT.

1.2) Le offerte ed i preventivi della CGT non costituiscono conferma od accettazione di ordine.

Art. 2) CONSEGNE

2.1) Le consegne sono convenute franco Filiali della CGT. Per consegne convenute in luogo diverso, la merce viaggia a rischio, pericolo, spese e responsabilità dell'Acquirente. I termini di consegna sono indicativi e possono subire modifiche per cause di forza maggiore ed eventuali altri imprevisti (fra i quali sono espressamente compresi gli scioperi), dipendenti dalle Case Costruttrici e dai trasporti aerei, marittimi e terrestri, variazioni di leggi e regolamenti concernenti il commercio con l'estero, l'espletamento di pratiche bancarie, valutarie, doganali e simili ed eventuali esigenze di montaggio, controllo e messa a punto. Alle suesposte condizioni esemplificative e non tassative la CGT resta esentata totalmente da qualsiasi responsabilità od obbligo in merito.

Art. 3) PREZZI

3.1) La CGT si riserva il diritto di variare i prezzi ed i valori stabiliti in preventivi od offerte, senza obbligo di preavviso, fino al momento della consegna e ciò a seguito di variazioni che si verificassero sia da parte delle Case Costruttrici sia per variazioni delle tariffe doganali, dei cambi, degli oneri fiscali e dei costi di trasporto marittimo e terrestre. L.T.V.A. ed i costi di trasporto sono sempre esclusi dal computo dei prezzi. Sugli importi delle fatture non si accettano decurtazioni, né arrotondamenti.

Art. 4) PAGAMENTI

4.1) Salvo diversa pattuizione scritta, tutti i pagamenti si intendono per contanti od avviso di merce pronta.

4.2) Sugli eventuali ritardati pagamenti decorrono a favore della CGT gli interessi di mora a decorrere dalla data di intimazione, anche stragiudiziale, di pagamento che sia idonea a costituire in mora ai sensi dell'art. 1218 cod. civ., in misura pari a quella determinata ai sensi dell'art. 5 del D.Lgs. 9.10.2002 n. 231, senza pregiudizio di ogni altro diritto della CGT.

4.3) La CGT si riserva la facoltà di esercitare il diritto di ritenzione ai sensi dell'Art. 2756 del C.C..

Art. 5) RIPARAZIONI, MANUTENZIONI, SICUREZZA

5.1) L'Acquirente, il Proprietario e l'utente (di seguito, per brevità, l'Acquirente) che richiedono alla CGT l'invio di tecnici per riparazioni o manutenzione di macchine, hanno la responsabilità di assicurare ai tecnici predetti condizioni, mezzi di lavoro e controlli adeguati a prevenire danni a persone e cose, in conformità alle norme di legge vigenti.

5.2) L'Acquirente deve inoltre provvedere alla raccolta ed allo smaltimento dei rifiuti speciali derivanti dalle lavorazioni, riparazioni, manutenzioni, effettuate presso i propri cantieri. In base alla attuale legislazione di sicurezza e salute sul luogo di lavoro, l'Acquirente dovrà informare i tecnici della CGT sui rischi esistenti nel suo ambiente di lavoro e delle precauzioni e cautele che essi devono adottare per evitarli, questo anche per quanto concerne il rischio da esposizione (es: piombo, amianto, rumore, agenti chimici, cancerogeni, biologici, radiazioni, ecc.)

5.3) La CGT si riserva il diritto, ove ne scaturisse la necessità, di richiedere al Cliente tutte le informazioni necessarie a tutelare la salute e l'integrità del suo personale.

5.4) Le macchine che lavorano in discarica di rifiuti devono essere messe a disposizione pulite e lavate.

5.5) Nessuna responsabilità in merito potrà essere attribuita alla CGT in relazione a tali attività presso i Clienti, in quanto CGT dispone di proprie officine completamente attrezzate per ogni esigenza ed alle officine CGT predette il Cliente può inviare le macchine per le riparazioni se desidera che la riparazione si svolga sotto la Direzione della CGT.

5.6) L'Acquirente è interamente responsabile del controllo dell'efficienza della macchina ad ogni effetto, con particolare riguardo alla prevenzione degli infortuni ed al rispetto delle leggi, dei regolamenti e delle istruzioni della Casa Costruttrice, concernenti l'appropriato impiego della macchina e le relative manutenzioni e riparazioni. A tale proposito si ricorda l'obbligo di rendere edotti gli operatori di tutte le prescrizioni riportate nel manuale di uso e manutenzione di cui è dotato il mezzo.

Art. 6) GARANZIA

6.1) La garanzia è finalizzata al "buon funzionamento" a norma dell'art. 1512 C.C., nei limiti delle prestazioni tecniche delle Case Costruttrici. La garanzia, il cui onere è compreso nel prezzo delle riparazioni e dei ricambi è di tre mesi dalla data di riconsegna ed è relativa sia alla macchina riparata, sia ad eventuali attrezzature anch'esse riparate, sia ai ricambi forniti ed è applicabile esclusivamente ai gruppi meccanici che siano stati integralmente revisionati o sostituiti. La garanzia è limitata alla riparazione od alla sostituzione della CGT presso sue officine, od officine da essa indicate o da parte di personale da essa autorizzato, di quelle parti che saranno dalla CGT riconosciute difettose per materiali o lavorazione.

6.2) Restano però a carico esclusivo dell'Acquirente le ore di viaggio, le spese di trasporto, trasferta e connesse ed i rifornimenti quali oli lubrificanti, gasolio, antigelo, relativi alla riparazione o sostituzione predetta.

6.3) La garanzia è da intendersi annullata dal momento in cui la macchina venga utilizzata e/o installata in modo non conforme alle indicazioni della Casa Costruttrice della macchina o questa sia modificata, riparata o smontata, anche in parte, fuori dalle officine della CGT da personale non autorizzato da quest'ultima, o non sia immediatamente fermata in attesa di riparazione qualora il suo funzionamento risultasse difettoso oppure sulla stessa siano stati installati ricambi non originali.

6.4) A fronte della summenzionata garanzia di "buon funzionamento" l'Acquirente non avrà diritto né a risarcimento di danni, né a proroga della durata della garanzia, né alla sospensione anche temporanea dei pagamenti, né a risoluzione del contratto, in caso di guasto o difettoso funzionamento della macchina, qualunque ne sia la causa, l'entità, la durata e quando anche la CGT ritardasse a fornire ricambi o ad effettuare riparazioni.

6.5) L'Acquirente che non sia in regola con i pagamenti, perde il diritto alla garanzia.

6.6) Non potrà essere richiesta la restituzione dei ricambi sostituiti durante la riparazione successivamente al ritiro della macchina stessa del gruppo o del componente oggetto della riparazione stessa.

6.7) La garanzia, quale prevista nel presente articolo, sostituisce a tutti gli effetti le garanzie di cui agli artt. 1490 e segg. del Cod. Civ. intendendosi integrato un patto ai sensi del secondo comma dell'art. 1490 C.C.

Art. 7) RESPONSABILITA'

7.1) Salvo quanto previsto ai sensi di legge nelle ipotesi di dolo o colpa grave, con onere probatorio esclusivamente in capo al presunto danneggiato, non comporteranno responsabilità alcuna a carico di CGT:

- eventuali ritardi nell'intervento presso il Cliente o nella riconsegna della macchina comunque affidata alla CGT

- guasto o difettoso funzionamento della macchina anche se connesso o derivante da precedente riparazione, qualunque sia il tempo occorrente per la fornitura di ricambi o l'esecuzione delle riparazioni.

7.2) In caso di accertata responsabilità entro i casi suesposti, l'entità del risarcimento del danno non potrà mai complessivamente superare il 10% del valore della riparazione e dovrà risultare da patto scritto firmato dalla Direzione della CGT.

7.3) Qualora l'Acquirente richieda consegna di fornitura di ricambi od interventi di riparazione e manutenzione per cui CGT debba farsi carico di responsabilità potenzialmente gravosa, è fatto obbligo all'Acquirente stesso di comunicare alla CGT l'esistenza, la natura e l'entità dei rischi affinché CGT possa eventualmente concordare una adeguata copertura assicurativa. In difetto il danno si intenderà come non previsto a norma dell'art. 1225 del Codice Civile.

Art. 8) FORO COMPETENTE

8.1) Per tutte le controversie tra la CGT e l'Acquirente viene espressamente convenuta la competenza esclusiva ed alternativa dei Fori di Vercelli e di Monza.

COMPAGNIA GENERALE TRATTORI S.p.A.

Ai sensi degli art. 1341 e 1342 C.C. dichiariamo di approvare specificatamente gli articoli 1.1) (modificazione dati tecnici, specifiche, prestazioni e tolleranze stabilite dalle Case Costruttrici); 2.1) (esonero da responsabilità per la consegna che avvenga in luogo diverso dalla filiale CGT); 4.2) (interessi moratori a tasso pari al tasso semestrale fissato dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ex art. 5 D.Lgs. 231/02); 5.1) e 5.2) (riparazioni, manutenzioni, sicurezza); 5.5) (esonero responsabilità in capo a CGT per attività svolta presso i clienti); 6.3) (annullamento della garanzia); 6.4) esclusione del risarcimento del danno a favore dell'acquirente; 7.1) (onere della prova per casi di dolo o colpa grave); 7.2) (limitazione del risarcimento del danno in misura pari al 10% delle riparazioni); 8.1) (Foro competente), delle vostre Condizioni Generali di Fornitura di Ricambi e Servizio.

Preso atto dell'informatica privacy sotto riportata esprimo il consenso al trattamento e alla comunicazione dei dati per le finalità di cui al punto e)

Data 05 dicembre 2017

INFORMATIVA SULLA PRIVACY - Nel corso dell'esecuzione del presente contratto, in relazione alla tipologia dei servizi oggetto del contratto stesso, ai sensi del Decreto Legislativo 196/2003 le parti si danno reciprocamente atto che i dati personali raccolti saranno trattati in maniera informatica per: (a) tutti i reciproci adempimenti di contratto e di legge; (b) finalità di raccolta di informazioni precontrattuali, inclusa la valutazione economica-finanziaria; (c) verifica dei mezzi di pagamento dei contratti stipulati; (d) comunicazione ai fornitori sia nazionali che esteri, ove impegnati nell'esecuzione del presente contratto; (e) invio comunicazioni commerciali e promozionali mediante utilizzo di strumenti informatici o automatizzati, quali e-mail, fax, etc..

Si precisa che il conferimento dei dati per le finalità di cui ai punti da a) a d) è obbligatorio per l'esecuzione del contratto; il conferimento per le finalità di cui al punto e) è invece facoltativo ma essenziale per poter ottenere i relativi servizi. I diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003, tra cui a titolo esemplificativo ottenere copia delle informazioni trattate, il loro aggiornamento, la loro rettifica, ovvero, qualora vi abbia interesse, la loro integrazione e, ricorrendo gli estremi, la loro cancellazione o il blocco per i trattamenti contrari alla legge potranno essere esercitati rivolgendosi alle rispettive sedi dei Titolari.

Acquirente
(timbro e firma)

Acquirente
(timbro e firma)